

DCNM-IDESKVID Pulpit tłumacza z wyjściem wizyjnym DICENTIS



- ▶ Prosta, intuicyjna i ergonomiczna konstrukcja
- ▶ Obsługa nawet do 100 języków
- ▶ Pełna zgodność z normą ISO 20109
- ▶ Wyjście HDMI do podłączenia zewnętrznego ekranu

DCNM-IDESKVID to pulpit tłumacza o prostej, intuicyjnej i ergonomicznej konstrukcji z wyjściem HDMI umożliwiającym podłączenie ekranu innego producenta. Przejrzyste rozmieszczenie elementów sterujących umożliwia bezbłędną obsługę. Pulpit tłumacza zapewnia tylko istotne informacje — wystarczy jedno spojrzenie w celu przeprowadzenia całego procesu tłumaczenia. Jest w pełni zgodny z normą ISO 20109.

Funkcje

- Maksymalnie dziesięć pulpitów w jednej kabynie
- Możliwość podłączania w trakcie pracy
- Automatyczny wybór mikrofonu zewnętrznego zestawu słuchawkowego
- Ochrona słuchu w przypadku wstępnie zdefiniowanych słuchawek i zestawów słuchawkowych
- Dotykowa informacja zwrotna dla wszystkich elementów sterujących
- Dźwiękowa informacja zwrotna i specjalne wypustki dla użytkowników niedowidzących
- 7-calowy wyświetlacz o wysokim kontraście
- Konfiguracja języka i systemu z poziomu menu konfiguracji pulpitu tłumacza

Elementy sterujące i wskaźniki

- Obrotowy regulator głośności sygnału w słuchawkach
- Obrotowe regulatory tonów niskich i wysokich w słuchawkach
- Obrotowy regulator głośności sygnału w głośniku

- Przycisk wyboru i wskaźniki LED języka oryginalnego/automatycznego przekazywania tłumaczenia
- Przycisk mikrofonu z czerwonym wskaźnikiem LED sygnalizującym włączenie mikrofonu i zielonym, którego zapalenie się oznacza, że głos z kabiny tłumacza nie jest przekazywany dalej
- Przycisk wyciszenia
- Czerwony wskaźnik LED z tyłu sygnalizujący włączenie mikrofonu

Sekcja wyświetlacza

- 7 przycisków ustawień języka pośredniego ze wskaźnikami wybranego ustawienia i języka: numer, skrót nazwy i jakość
- Przyciski wyjścia języka A, B (oraz C) ze wskaźnikami dla wyjścia: wybór i stan oraz języka: numer, skrócona nazwa, zajętość
- Domyślnie przyciski w prawym dolnym rogu sekcji wyświetlacza obsługują następujące funkcje:
 - Sterowanie zegarem (czasu rzeczywistego i czasu wypowiedzi)
 - Wybór źródła wideo — umożliwia podgląd przemawiającego uczestnika lub prezentowanie uczestnika na zewnętrznym ekranie wideo
 - Przegląd języków — pokazuje jakość wszystkich dostępnych języków
- Mając licencję Ultimate, można przypisać tym przyciskom następujące funkcje:
 - Przegląd języka
 - Sterowanie zegarem (czasu rzeczywistego i czasu wypowiedzi)
 - Wybór źródła wideo

- Powiadomienie o konieczności mówienia wolniej
- Wybór słuchawek
- Obrotowy regulator z integrowanym przyciskiem do zmiany ustawień
- Wskaźnik wybranego języka przekazywanego na głośnik
- Wskaźnik uruchomienia potwierdzeń dźwiękowych przyciśnięcia klawiszy (sygnały)
- Wskaźnik wyboru mikrofonu lub zewnętrznego zestawu słuchawkowego

Złącza

- Trzy gniazda słuchawek/zestawu słuchawkowego 3,5 mm TRRS (po lewej stronie, po prawej stronie i na dole)
- Dwa złącza kompatybilne ze standardem RJ45 do zasilania i komunikacji z systemem. Połączenie łańcuchowe za pomocą kabli systemowych DICENTIS lub gwiazdowe za pomocą standardowego kabla Cat. Kable 5e lub lepsze i przełączniki PoE+
- Złącze USB (do wykorzystania w przyszłości)
- Złącze do podłączanych mikrofonów DCNM-MICS lub DCNM-MICL (do zamówienia oddzielnie)
- Złącze HDMI do podłączenia zewnętrznego ekranu za pomocą odpowiednio ekranowanego kabla (HDMI high speed lub lepszy) w celu podglądu przemawiającego uczestnika lub prezentacji uczestnika.

Informacje dotyczące przepisów prawnych

Obszar	Zgodność z przepisami/cechy jakości	
Europa	CE	DECL_EC_DCNM-IDESKVID
	CE	DECL EC ISO DCNM-IDESKVID
Globalnie	DOC	ISO 22259:2019
Stany Zjednoczone	FCC	CERT FCC DCNM-IDESKxxx USA
Wielka Brytania	UKCA	DCNM-IDESKVID
Kanada	IC	CERT RAD DCNM-IDESKxxx CAN
Singapur	iDA	DCNM-IDESKVID_Certificate_RF_Singapore

Zawartość zestawu

Liczba	Składnik
1	Pulpit tłumacza
1	Skrócona instrukcja instalacji
1	Karta informacyjna oznakowania CE

Parametry techniczne

Ogólne

Wielkość wyświetlacza (in)	7 in
Typ wyświetlacza	TFT
Rozdzielczość	1920 x 1080; 1280 x 720
Obsługiwane zestawy słuchawkowe/słuchawki z funkcją ochrony słuchu	<ul style="list-style-type: none"> • Bosch LBB3443 • Bosch HDP-LWN • Bosch HDP-IHDP • Bosch HDP-IHDS • Bosch HDP-HQ • Sennheiser PX100-II • Sennheiser PX200-II • Sennheiser HME 46 • Sennheiser HD3000 • Sennheiser HD2.10 • Koss Porta Pro Classic • Bang and Olufsen Form 2i • Bang and Olufsen Play 3i • Bang and Olufsen A8 • Harman Kardon Soho • AKG HSC15 • Apple MB770 • Apple MD827ZM/B • Shure IH6500 • Creative Aurvana Air

Parametry elektryczne

Napięcie wejściowe (VDC)	48 VDC
PoE	PoE+ IEEE 802.3at klasa 4
Pobór mocy (W)	18 W
Charakterystyka częstotliwościowa (-3 dB) (Hz)	100 Hz – 20,000 Hz

Wejścia audio

Znamionowy poziom akustycznego sygnału wejściowego (dB SPL)	80 dB SPL zgodnie z normą EN-ISO 22259
---	--

Maksymalny poziom akustycznego sygnału wejściowego (dBSPL)	110 dB SPL zgodnie z normą EN-ISO 22259
Znamionowy poziom sygnału wejściowego (dBV)	-38 dBV
Maksymalny poziom sygnału wejściowego (dBV)	-8 dBV
Wyjścia audio	
Znamionowy poziom akustycznego sygnału wyjściowego (dBSPL)	72 dB SPL
Znamionowy poziom sygnału wyjściowego (dBV)	-3 dBV
Maksymalny poziom sygnału wyjściowego (dBV)	0 dBV
Impedancja obciążenia słuchawek (na każdą słuchawkę)	> 32 Ω < 1 kΩ
Maksymalna moc wyjściowa ()	65 mW
Wyjścia video	
Rozdzielczość	1920 x 1080; 1280 x 720
Numer wersji (HDMI)	1.4
Parametry mechaniczne	
Typ montażu	Blat
Wymiary (W x S x G) (cm)	10.40 cm x 32.60 cm x 16.80 cm
Wymiary (W x S x G) (cal)	4.09 in x 12.83 in x 6.61 in
Nachylenie (°)	30°
Masa (g)	1,540 g
Masa (lb)	3.40 lb
Kolorystyka	RAL 9017 Czarny drogowy
Parametry środowiskowe	
Temperatura pracy (°C)	5 °C – 35 °C
Temperatura pracy (°F)	41 °F – 95 °F
Temperatura przechowywania (°C)	-30 °C – 70 °C
Temperatura przechowywania (°F)	-22 °F – 158 °F
Wilgotność względna robocza, bez skraplania (%)	5% – 90%

Informacje do zamówień

DCNM-IDESKVID Pulpit tłumacza z wyjściem wizyjnym

Pulpit tłumacza dla jednego użytkownika z wyjściem wizyjnym

Numer zamówienia **DCNM-IDE-SKVID | F.01U.326.553**

Akcesoria

HDP-IHDP Słuchawki tłumacza

Słuchawki tłumacza, kabel 1,5 m zakończony 3,5 mm połączoną stereofoniczną wtyczką typu jack.

Numer zamówienia **HDP-IHDP | F.01U.376.896**

HDP-IHDS Zestaw słuchawkowy tłumacza

Zestaw słuchawkowy tłumacza, kabel 1,5 m zakończony 3,5 mm połączoną stereofoniczną wtyczką typu jack.

Numer zamówienia **HDP-IHDS | F.01U.376.902**

DCNM-MICS Mikrofon na krótkim wsporniku

Mikrofon na krótkim wsporniku DICENTIS do systemu konferencyjnego DICENTIS lub bezprzewodowego systemu konferencyjnego DICENTIS.

Numer zamówienia **DCNM-MICS | F.01U.374.039 F.01U.288.448**

DCNM-MICL Mikrofon na długim wsporniku

Mikrofon na długim wsporniku DICENTIS do systemu konferencyjnego DICENTIS lub bezprzewodowego systemu konferencyjnego DICENTIS.

Numer zamówienia **DCNM-MICL | F.01U.288.447**

DCNM-TCIDESK Walizka do transportu 2x DCNM-IDESK

Walizka do przechowywania i transportu dwóch pulpitów tłumaczy DCNM-IDESK z krótkimi mikrofonami; posiada duży schowek na akcesoria.

Numer zamówienia **DCNM-TCIDESK | F.01U.328.089**

DCNM-CB02-I Zestaw kabla systemowego, 2m

2 m, kabel sieci systemowej do połączenia wszystkich urządzeń DICENTIS.

Numer zamówienia **DCNM-CB02-I | F.01U.332.138**

DCNM-CB05-I Zestaw kabla systemowego, 5m

5 m, kabel sieci systemowej do połączenia wszystkich urządzeń DICENTIS.

Numer zamówienia **DCNM-CB05-I | F.01U.332.019**

DCNM-CB10-I Zestaw kabla systemowego, 10m

10 m, kabel sieci systemowej do połączenia wszystkich urządzeń DICENTIS.

Numer zamówienia **DCNM-CB10-I | F.01U.332.020**

DCNM-CB25-I Zestaw kabla systemowego, 25m

25 m, kabel sieci systemowej do połączenia wszystkich urządzeń DICENTIS.

Numer zamówienia **DCNM-CB25-I | F.01U.332.021**

Usługi

EWE-DCNIDE-IW 12 mths wrty ext Interpreter Desk

Przedłużenie gwarancji o 12 miesięcy

Numer zamówienia **EWE-DCNI-**

DE-IW | F.01U.348.765

Reprezentowane przez:

Europe, Middle East, Africa:

Bosch Security Systems B.V.
P.O. Box 80002
5600 JB Eindhoven, The Netherlands
Phone: + 31 40 2577 284
www.boschsecurity.com/xc/en/contact/
www.boschsecurity.com

Germany:

Bosch Sicherheitssysteme GmbH
Robert-Bosch-Ring 5
85630 Grasbrunn
Tel.: +49 (0)89 6290 0
Fax: +49 (0)89 6290 1020
de.securitysystems@bosch.com
www.boschsecurity.com